

[Giovanni Pascoli / Джованни Пасколи \(1955-1912\)](#)**FIDES**

Quando brillava il vespero vermiglio,
e il cipresso pareva oro, oro fino,
la madre disse al piccoletto figlio:
Così fatto è lassù tutto un giardino.
Il bimbo dorme, e sogna i rami d'oro,
gli alberi d'oro, le foreste d'oro;
mentre il cipresso nella notte nera
scagliasi al vento, piange alla bufera.

FIDES

Зари вечерней свет зажегся ало
На золотом от солнца кипарисе,
И маленькому сыну мать сказала:
«Из золота сады в небесной выси!»
Всю ночь ребенку снятся золотые
Деревья – золотые-золотые,
А кипарис во мраке черном тонет
И под безжалостною бурей стонет.

From:

<http://dubrovkin.imwerden.de/> - **Персональная страница****Романа Дубровкина**

Permanent link:

<http://dubrovkin.imwerden.de/doku.php/pascoli:fedes>Last update: **2013/07/02 11:49**